

# SHIVAKI®

## ХОЛОДИЛЬНИК

BMR-1851DNFW  
BMR-1851DNFX

EAC

## ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

Перед началом эксплуатации устройства внимательно прочитайте данное руководство и сохраните его для справки в будущем.



## Уважаемый покупатель!

Мы благодарны Вам за то, что Вы остановили свой выбор на продукции нашей компании. Техника «SHIVAKI» отвечает высоким мировым стандартам и будет долго и надежно служить Вам в течение длительного времени.

Компания SHIVAKI старается сделать так, чтобы все наши покупатели оставались довольны своим приобретением и уровнем оказываемого сервиса.

**Каждому** обладателю техники «SHIVAKI» гарантируется **расширенный** сервисный пакет обслуживания. Купив продукцию нашей компании, Вы автоматически можете:

- или стать участником проводимой в настоящее время Акции на технику SHIVAKI,
- или получить 6 месяцев дополнительного гарантийного обслуживания,
- или участвовать в проводимом регулярно розыгрыше призов от компании SHIVAKI,
- и многое другое...

Для этого достаточно посетить интернет-сайт: [www.product-registration.eu](http://www.product-registration.eu) и осуществить регистрацию купленной Вами продукции. Мы ценим Ваше личное время, поэтому сделали так, чтобы регистрация заняла не более 4 минут.

Компания «SHIVAKI» помнит и заботится о своих потребителях, постоянно совершенствуя свою продукцию: телевизоры, холодильники, пылесосы, микроволновые печи, кондиционеры и неуклонно повышает уровень сервисного обслуживания и поддержки покупателей.

Поздравляем! Вы выбрали достойное Вас, надежное и по последнему слову техники совершенное произведение «SHIVAKI».

С уважением,  
President

“SHIVAKI ( JAPAN ) IND. LTD”

*Mohinsh Mada*



## Содержание

СВЕДЕНИЯ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ .....	2
ОБЩАЯ ИНФОРМАЦИЯ .....	6
ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ .....	7
УСТАНОВКА.....	7
ПОВСЕДНЕВНАЯ ЭКСПЛУАТАЦИЯ.....	9
ПОЛЕЗНЫЕ СОВЕТЫ.....	14
УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ .....	16
СПИСОК СЕРВИСНЫХ ЦЕНТРОВ.....	17

## **Сведения по технике безопасности**

В целях соблюдения техники безопасности и обеспечения надлежащей эксплуатации, перед установкой и первым использованием изделия необходимо тщательно ознакомиться с настоящей инструкцией, включая все примечания и предупреждения. Для предотвращения нежелательных ошибок и несчастных случаев, необходимо убедиться, что все лица, использующие изделие, ознакомлены с его функциями и мерами безопасности. Следует сохранять данную инструкцию и прилагать ее к изделию в случае его передаче другим лицам или продаже в целях информирования пользователей на протяжении срока службы прибора. Для обеспечения личной безопасности и сохранности собственности, необходимо соблюдать меры предосторожности, представленные в настоящей инструкции, т.к. производитель не несет ответственности за ущерб, возникший в случае неправильной эксплуатации.

### **Безопасность детей и лиц с ограниченными возможностями**

Настоящее изделие может быть использовано детьми старше 8 лет, лицами с ограниченными физическими возможностями, психическими расстройствами и недостаточными знаниями при условии обеспечения контроля и разъяснения рекомендаций по безопасной эксплуатации изделия и возможных рисках.

- Необходимо контролировать детей в целях предотвращения игры с изделием.
- Хранить упаковку в недоступном для детей месте. Возможен риск удушья.
- В случае утилизации изделия необходимо отключить его от сети, обрезать сетевой шнур как можно ближе к корпусу и снять дверцы для предотвращения запирания играющих детей или поражения их электрическим током.

### **Общая безопасность**

**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!** Не перекрывать вентиляционные отверстия, расположенные в корпусе изделия или внутри.

**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!** Запрещается использование механических устройств или других средств, ускоряющих процесс размораживания, за исключением рекомендованных.

**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!** Не допускается использование электрических устройств например, морожениц, в камерах изделия, за исключением рекомендованных производителем.

Не допускается хранение взрывоопасных веществ, таких как аэрозольные баллоны с воспламеняющимся газом.

- Хладагент изобутан (R600a), циркулирующий в контуре хладагента изделия, является легковоспламеняющимся природным газом, соответствующим требованиям охраны окружающей среды.
- При транспортировке и установке изделия необходимо убедиться в целостности всех компонентов контура хладагента. Избегать открытого пламени и источников огня, тщательно проветривать помещение, в котором расположено изделие.
- Не допускается любое изменение спецификаций и модификация изделия. Любое повреждение сетевого шнура может привести к короткому замыканию, возгоранию и/или поражению электрическим током.
- Настоящее изделие предназначено для бытового использования и подобных условий, включая
  - кухонные помещения в магазинах, офисах и иных производственных условиях;
  - жилые дома, клиентами гостиниц, пансионатов и в иных жилых объектах;
  - гостиницы;
  - выездное обеспечение питания и подобная эксплуатация, не связанная с розничной продажей.

**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!** Все электрические компоненты (вилка, сетевой шнур, компрессор и т.д.) могут быть заменены только квалифицированным специалистом.

- Запрещается наращивать сетевой шнур.
- Необходимо убедиться, что сетевая вилка не прижата или повреждена задней стороной изделия. Прижатая или поврежденная вилка может перегреться и привести к возгоранию.
- Необходимо убедиться в наличии доступа к сетевой вилке.
- Запрещается тянуть за сетевой шнур.
- Если розетка слабо закреплена, запрещается включать вилку в сеть. Существует риск поражения электрическим током или возгорания.
- Эксплуатация изделия при неисправной лампе подсветки не допускается.
- Изделие имеет большую массу. Необходимо соблюдать меры предосторожности при его перемещении.
- Запрещается извлекать или прикасаться к продуктам в морозильной камере мокрыми/влажными руками, т.к. это может привести к повреждению кожи или обморожению.
- Необходимо избегать продолжительного воздействия прямых солнечных лучей на изделие.

### **Повседневная эксплуатация**

- Запрещается размещать горячие предметы на пластиковых деталях изделия.
- Запрещается размещать продукты в непосредственной близости от задней стенки.<sup>1)</sup>
- Не допускается повторное замораживание продуктов после их размораживания.

- Хранить фасованные замороженные продукты в соответствии с рекомендациями производителя продуктов.<sup>1)</sup>
- Необходимо строго следовать рекомендациям производителя изделия по хранению. См. соответствующую инструкцию.
- Запрещается помещать бутилированные напитки в морозильную камеру, т.к. это создает давление на тару, что может привести к ее взрыву и повреждению изделия.<sup>1)</sup>

## Чистка и уход

- Перед проведением обслуживания необходимо отключить изделие от сети.
- Чистка изделия металлическими инструментами не допускается.
- Запрещается использовать острые предметы для удаления наледи. Необходимо использовать пластиковый скребок.<sup>1)</sup>
- Необходимо регулярно проверять сливной поддон изделия на наличие талой воды. При необходимости почистить поддон. В случае засорения сливного отверстия, вода скапливается в нижней части прибора.<sup>2)</sup>

1) При наличии морозильной камеры.

2) При наличии холодильной камеры.

## Установка

**Важно!** Для осуществления электрического соединения необходимо ознакомиться с инструкциями, приведенными в соответствующем разделе.

- Снять упаковку и убедиться в отсутствии повреждений. В случае обнаружения повреждений запрещается включать изделие в сеть. Необходимо незамедлительно сообщить о повреждениях по месту приобретения. В данном случае упаковку необходимо сохранять.
- Перед включением изделия в сеть рекомендуется подождать не менее четырех часов.
- Для предотвращения перегрева, необходимо обеспечить надлежащую циркуляцию воздуха вокруг изделия. Для получения информации по обеспечению вентиляции, см. соответствующий раздел.
- По возможности, задняя сторона изделия должна быть повернута к стене для предотвращения контакта с нагретыми компонентами (компрессор, конденсатор) и получения ожогов.
- Изделие не должно быть расположено вблизи отопительных приборов или кухонной плиты.
- После установки изделия необходимо убедиться в доступности сетевой вилки.

## **Обслуживание**

- Проведение любых электротехнических работ, необходимых для обслуживания изделия, должно осуществляться квалифицированным электриком или компетентным лицом.
- Для обслуживания изделия должен привлекаться специалист сервисного центра, необходимо использовать только оригинальные запасные части.

## **Энергосбережение**

- Запрещается помещать в изделие горячие блюда;
- Запрещается размещать продукты вплотную друг к другу, т.к. это препятствует циркуляции воздуха;
- Запрещается размещать продукты вплотную к задней стенке камеры;
- При отключении электричества не рекомендуется открывать дверцы изделия;
- Не рекомендуется частое открывание дверцы;
- Запрещается держать дверцы открытыми в течение длительного времени;
- Не рекомендуется устанавливать термостат в минимальное положение;
- Некоторые аксессуары, такие как контейнеры, могут быть извлечены для увеличения места хранения и снижения потребления энергии.

## **Охрана окружающей среды**

Хладагент и уплотнения изделия не содержат газы, которые могут нанести вред озоновому слою. Запрещается утилизировать данное изделие с мусором и бытовыми отходами. Пеноизоляция содержит легковоспламеняющиеся газы. Утилизацию изделия необходимо осуществлять в соответствии с местными нормами. Необходимо избегать повреждений узла охлаждения, в частности теплообменника. Материалы изделия, помеченные знаком  являются перерабатываемыми.



Знак на изделии или его упаковке указывает на то, что изделие не может быть утилизировано с бытовыми отходами. Изделие должно быть доставлено в соответствующий пункт утилизации для переработки электрического и электронного оборудования. Надлежащая утилизация изделия позволит избежать нанесения вреда окружающей среде и здоровью человека. Для получения более подробной информации по утилизации данного изделия необходимо обратиться в службу по вывозу и утилизации отходов или в магазин, в котором приобреталось изделие.

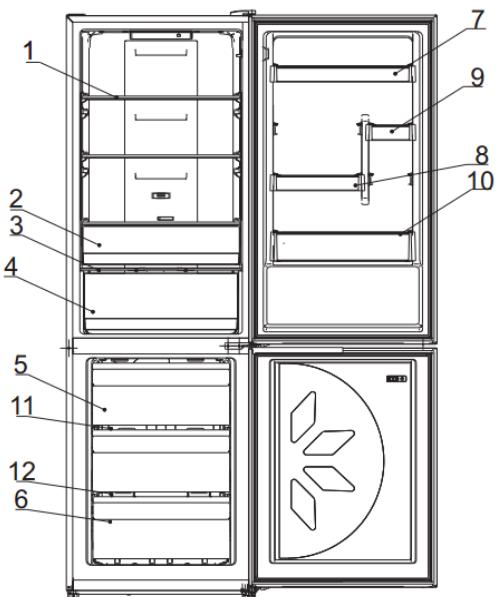
## **Материалы упаковки**

Материалы, помеченные данным  знаком, являются перерабатываемыми. Упаковку необходимо утилизировать в соответствующие контейнеры для отходов.

## Утилизация изделия

1. Отключить сетевую вилку от розетки.
2. Обрезать сетевой шнур и утилизировать изделие.

## Общая информация



№	Название
1	Стеклянная полка
2	Ящик
3	Крышка ящика
4	Ящик для овощей и фруктов
5	Верхний ящик морозильной камеры
6	Нижний ящик морозильной камеры
7	Дверная полка
8	Дверная полка
9	Дверная полка
10	Дверная полка
11	Стеклянная полка морозильной камеры
12	Стеклянная полка морозильной камеры

**Примечание:** Данное изображение приведено в ознакомительных целях. Приобретенное изделие может отличаться от показанного на изображении.

Производитель оставляет за собой право вносить изменения в комплектацию и технические характеристики выпускаемой бытовой техники без предварительного уведомления.

## Технические характеристики

Описание	Модель	BMR-1851DNFW BMR-1851DNFX
Климатическое исполнение		ST
Защита от поражения электрическим током		Класс 1
Полезный объем, л		317
Полезный объем морозильной камеры, л		94
Символ для отделения морозильной камеры		★ ***
Производительность по замораживанию, кг/24ч		4,5
Полезный объем холодильной камеры, л		223
Номинальное напряжение, В		220-240
Номинальная частота, Гц		50
Потребляемая мощность, Вт		70
Хладагент и его количество		R600a 45 гр
Класс энергетической эффективности		A+
Потребление электроэнергии, кВт*ч/год		256
Уровень шума, дБ		42
Вес, кг		63

## Установка

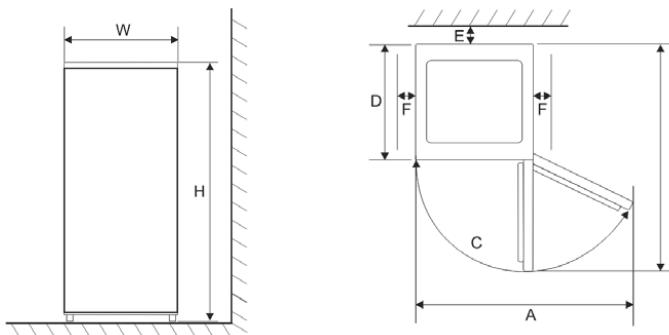
### Требования по размещению

- Выбрать место, предотвращающее попадание прямых солнечных лучей;
- Выбрать место, обеспечивающее достаточное пространство для беспрепятственного открытия дверей изделия;
- Выбрать место с ровной поверхностью;
- Обеспечить достаточное пространство для установки изделия на ровной поверхности;
- При установке обеспечить пространство слева, справа, сзади и сверху изделия. Это позволит снизить потребление энергии.

Для обеспечения достаточной циркуляции воздуха при установке изделия необходимо обеспечить зазоры с каждой стороны между стенками:

- С боковых сторон – не менее 100мм.
- Со стороны задней стенки – не менее 100мм.
- Со стороны верхней крышки изделия – не менее 300мм до потолка или верхней стенки установочной ниши.

W	D	H	A	B	C(°)	E	F
595	600	2000	966	1194	125	30	300



## Выравнивание холодильника

В процессе установки необходимо выровнять изделие относительно горизонтального уровня. В противном случае могут возникнуть проблемы из-за неплотного закрывания двери: повышенное образование наледи, повышенное потребление электроэнергии, некорректный температурный режим и т.п.

Для выравнивания используйте регулируемые ножки. Вращая их по часовой стрелке, вы можете приподнять передний край изделия. При вращении против часовой стрелки – опустить.

**Примечание!** Регулировку рекомендуется проводить вдвоем. Отрегулировать положение ножек будет легче, если наклонить назад изделие, нажимая на верхний край. Чтобы избежать опрокидывания, не наклоняйте изделие более чем на 45 градусов.

## Размещение

Необходимо устанавливать изделие в помещении, в котором окружающая температура соответствует климатическому классу, указанному на табличке прибора:

Климатический класс	Окружающая температура
SN	+ 10°C ... +32°C
N	+ 16°C ... +32°C
ST	+ 16°C ... +38°C
T	+ 16°C ... +43°C

## **Расположение**

Прибор должен быть установлен на расстоянии от таких источников тепла, как отопительные батареи, бойлеры, прямые солнечные лучи и т.д. Необходимо обеспечить циркуляцию воздуха вокруг изделия. В случае установки изделия под навесным шкафом, расстояние от верха изделия до шкафа должно быть не менее 100 мм. По возможности не рекомендуется установка изделия под навесными шкафами. Для выравнивания изделия необходимо использовать регулируемые ножки.

**Предупреждение!** После установки вилка должна быть доступна для обеспечения беспрепятственного отключения изделия от сети.

## **Электрическое соединение**

Перед подключением изделия к сети необходимо убедиться, что требования к напряжению и частоте тока, указанные на табличке изделия, соответствуют бытовой сети. Необходимо обеспечить заземление изделия. Вилка сетевого шнура имеет для этого соответствующий контакт. Если розетка бытовой сети не имеет заземления, необходимо обеспечить заземление изделия в соответствии с действующими нормами, проконсультировавшись с квалифицированным электриком. Производитель не несет ответственности в случае несоблюдения норм техники безопасности. Прибор соответствует директивам ЕС.

## **Повседневная эксплуатация**

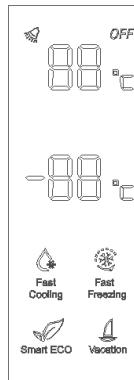
1. Промойте все части холодильника теплой водой, содержащей небольшое количество нейтрального моющего средства и вытрите их насухо.

**Примечания:** Электрические части холодильника можно протирать только сухой тканью.

2. Включите холодильник в сеть. Компрессор заработает.

3. Откройте дверь через 30 минут для проверки температуры в холодильнике. Если температура снизилась, очевидно, что холодильная система работает хорошо.

Дисплей расположен в середине двери холодильника. Пожалуйста, обратитесь к приведенному ниже рисунку для примера:



Fridge

Freezer

Function

OK

- (1) Fridge: для установки температуры в холодильной камере
- (2) Freezer: для установки температуры в морозильной камере
- (3) Function: для выбора функций быстрого охлаждения, быстрого замораживания, интеллектуального режима и функции отпуска.
- (4) OK: для ввода или выхода из установленной функции

## НАСТРОЙКА ФУНКЦИЙ

**ПРИМЕЧАНИЕ!** При первом включении все индикаторы дисплея будут гореть в течение 2 секунд. Затем индикаторы будут загораться и гаснуть поочередно. После окончания самодиагностики вы сможете выбрать желаемый режим.

### Управление дисплеем

Когда индикатор выключен, откройте дверцу холодильника или нажмите любую кнопку, чтобы включить его.

#### Настройка температуры

1) Нажмите кнопку «Fridge» или «Freezer», и когда она замигает, можно установить температуру. Каждый раз при нажатии на кнопку изменяется температура и на дисплее отображается соответствующая температура.

Температура не может быть установлена при активированных функциях быстрого охлаждения, быстрого замораживания, интеллектуального режима и функции отпуска;

2) При настройке температуры, если в течение 5 секунд не нажимается кнопка, кнопка перестает мигать. В морозильной или холодильной камере будет установлена заданная температура.

### 3) Температурный цикл

Холодильная камера: 2°C→3°C→4°C→5°C→6°C→7°C→8°C→OFF→2°C

Морозильная камера: -24°C→-23°C→-22°C→-21°C→-20°C→-19°C→-18°C→-17°C -16°C→-24°C

### Интеллектуальный режим

При интеллектуальном режиме автоматически устанавливается температура: в холодильной камере 4°C и в морозильной камере -18°C. Заданные температуры не могут быть изменены. Вы можете проверить значения температуры нажатием на кнопку температурной зоны.

1) Чтобы установить интеллектуальный режим, нажмите кнопку «Function» для выбора данной функции, а затем нажмите «OK» для подтверждения .

2) Чтобы отключить интеллектуальный режим, нажмите «Function»,для выбора данной функции, нажмите «OK» для подтверждения. Температура в каждой камере возвращается к установленному значению перед установкой интеллектуального режима.

### Быстрое охлаждение

В режиме быстрого охлаждения температура в холодильной камере - 2°C и данная температура не может быть изменена.

1) Для включения функции быстрого охлаждения нажмите кнопку «Function» для выбора данной функции, затем нажмите «OK» для подтверждения.

2) Для отключения функции быстрого охлаждения, нажмите кнопку «Function»для выбора данной функции, затем нажмите «OK» для подтверждения. Температура в холодильной камере возвращается к установленному значению перед установкой функции быстрого охлаждения.

### Быстрое замораживание

При быстром замораживании температуру холодильной камеры можно установить, но не температуру морозильной камеры.

1) Для включения функции быстрого замораживания нажмите кнопку «Function»,для выбора данной функции, затем нажмите «OK» для подтверждения.

2) Для отключения функции быстрого замораживания, нажмите кнопку «Function»для выбора данной функции, затем нажмите «OK» для подтверждения.

Температура в морозильной камере возвращается к установленному значению перед установкой функции быстрого охлаждения. Когда время быстрого замораживания увеличивается (26 часов), по истечению времени он автоматически отключается. Затем возвращается к предыдущим настройкам. В любой момент режим работы может быть изменен.

## **Режим Отпуск**

В режиме Отпуск температура в холодильной камере не может быть изменена.

- 1) Для включения режима Отпуска нажмите кнопку «Function» для выбора данной функции, затем нажмите «OK» для подтверждения.
- 2) Для отключения режима Отпуска, нажмите кнопку «Function» для выбора данной функции, затем нажмите «OK» для подтверждения. Температура в холодильной камере возвращается к установленному значению перед установкой режима Отпуска.

## **Функция Память**

Благодаря функции Память холодильник может автоматически сохранять все настройки в случае отключения питания. При включении питания холодильник будет работать при установленных настройках перед отключением питания.

## **Задержка включения питания**

Во избежание поломки холодильника, при внезапном отключении питания и включении питания, устройство сразу не запускается, если время выключения составляет менее 5 минут.

## **Аварийный сигнал перегрева морозильной камеры (только при включении питания)**

Когда температура морозильной камеры выше 10°C при подключении к электросети, подсветка символа морозильной камеры светится, и число, показывающее температуру, мигает. Нажмите любую кнопку или подождите 5 секунд, мигание прекратится, и значение вернется к заданной температуре.

## **Сигнал открытия двери холодильника**

Когда холодильник открыт в течение 3 минут, звучит сигнал. Закройте дверцу или нажмите любую кнопку, чтобы отключить сигнал, но дисплей погаснет только через 3 минуты.

## **Сигнал тревоги датчика**

Когда на дисплее показывается «E0», «E1», «E2» или другие символы, это означает что холодильник нуждается в ремонте. Обратитесь в специализированный сервисный центр.

## **Размораживание**

Данная модель холодильника оборудована автоматической системой размораживания обоих камер.

## **Первое использование**

### **Чистка внутренних поверхностей**

Перед первым использованием изделия необходимо помыть его изнутри теплой водой с добавлением нейтрального моющего средства для удаления запаха новой продукции, после чего протереть насухо.

**Важно!** Запрещается использовать синтетические моющие средства и абразивные порошки, т.к. это может повредить покрытие.

## **Замораживание свежих продуктов**

- Морозильная камера может быть использована для замораживания свежих продуктов и их хранения в замороженном состоянии в течение длительного времени.
- Поместить свежие продукты для замораживания в нижнее отделение.
- Максимальное количество продукции, которое может быть заморожено в течение 24 часов, указано на заводской табличке.
- Процесс замораживания длится 24 часа: в течение данного периода времени запрещается увеличивать количество замораживаемой продукции.

## **Хранение замороженных продуктов**

- При первом включении или после длительного периода неиспользования изделия перед помещением продуктов в камеру, необходимо установить режим высокого охлаждения и подождать не менее 2 часов.

**Важно!** В случае непреднамеренного размораживания, например, при отключении электроэнергии, более длительном, чем указано в технических характеристиках, размороженную продукцию необходимо употребить или приготовить в кратчайшие сроки, после чего готовые блюда заморозить.

## **Размораживание**

Замороженные продукты и продукты глубокой заморозки перед приготовлением необходимо разморозить в холодильной камере или при комнатной температуре, в зависимости от запаса времени.

Продукты небольшого размера могут быть приготовлены в замороженном виде. В данном случае, приготовление займет больше времени.

### Советы по замораживанию

Ниже представлены советы по замораживанию продуктов:

- Максимальное количество продукции, которое может быть заморожено в течение 24 часов, указано на заводской табличке;
- Процесс замораживания занимает 24 часа. В течение данного периода времени запрещается увеличивать количество замораживаемой продукции;
- Рекомендуется замораживать только качественные, свежие и мытые продукты;
- Рекомендуется фасовать продукты небольшими порциями для обеспечения их полного и быстрого замораживания и последующего размораживания только необходимого количества;
- Рекомендуется заворачивать продукты в алюминиевую фольгу или полиэтилен и убедиться в целостности упаковки;
- Не рекомендуется располагать свежие не замороженные продукты вплотную к замороженным, т.к. это повысит температуру последних;
- Постные продукты хранятся дольше жирных; соль снижает время хранения продуктов;
- Наледь на продуктах при их употреблении непосредственно из морозильной камеры может вызвать обморожение;
- Рекомендуется указывать дату замораживания на упаковке каждого продукта для облегчения поиска;
- Рекомендуется указывать дату замораживания на упаковке каждого продукта для контроля времени хранения.

### Советы по хранению замороженной продукции

Для достижения оптимальной работоспособности изделия необходимо:

- Убедиться, что приобретаемые замороженные продукты хранились в магазине надлежащим образом;
- Обеспечить максимально короткое время транспортировки замороженных продуктов из магазина до размещения в морозильной камере;
- Не открывать дверь камеры слишком часто и на длительное время. После размораживания продукты быстро портятся и не могут быть заморожены повторно.  
Превышение срока хранения, указанного на упаковке продукта, не допускается.

### Советы по охлаждению свежих продуктов

Для достижения оптимальной работоспособности изделия:

- Запрещается хранить в холодильной камере теплые продукты и испаряющиеся жидкости.

- Необходимо накрывать или упаковывать продукты, в частности, имеющие сильный запах.

## Советы по хранению в холодильной камере

- Любые продукты завернуть в полиэтиленовые пакеты и поместить на стеклянные полки над ящиками для овощей.
- В целях безопасности не рекомендуется хранить такие продукты более двух дней.
- Приготовленные продукты, холодные блюда и т.д. накрыть и поместить на любую полку.
- Фрукты и овощи тщательно вымыть и поместить в специальные ящики.
- Масло и сыры поместить в специальные вакуумные контейнеры или завернуть в алюминиевую фольгу или полиэтиленовую пленку для предотвращения попадания воздуха.
- Бутилированное молоко должно быть закрыто крышкой и храниться в дверных лотках.

## Чистка

В целях гигиены необходимо регулярно осуществлять чистку внутренних поверхностей и аксессуаров изделия.

**Внимание!** Во время чистки изделие должно быть отключено от сети. Опасность поражения электрическим током! Перед чисткой необходимо выключить изделие и отключить вилку от розетки или отключить автомат-выключатель, или извлечь предохранитель. Запрещается чистить изделие пароочистителем, на электрических компонентах может осесть влага, что приведет к поражению электрическим током! Горячий пар может привести к повреждению пластиковых деталей. Изделие должно быть сухим перед вводом в эксплуатацию.

**Важно!** Эфирные масла и органические растворители, такие как лимонный сок, сок апельсиновой корки, масляная кислота, чистящие средства на основе уксусной кислоты, могут повредить пластиковые детали.

- Контакт таких веществ с деталями изделия не допускается.
- Запрещается использование абразивных чистящих средств •  
Извлечь все продукты из изделия. Разместить продукты в прохладном месте и накрыть.
- Перед чисткой необходимо выключить изделие и отключить вилку от розетки или отключить автомат-выключатель, или извлечь предохранитель.
- Чистку изделия и его аксессуаров осуществлять ветошью, смоченной в теплой воде. После чистки протереть тканью, смоченной в чистой воде и вытереть насухо.
- После сушки изделие можно вводить в эксплуатацию.

## Устранение неисправностей

**Внимание!** Перед устранением неисправностей необходимо отключить устройство от сети. Устранение неисправностей, не представленных в настоящей инструкции, должно осуществляться только специалистом авторизованного сервисного центра.

**Важно!** Обратите внимание, что работа устройства может сопровождаться посторонними звуками, связанными с работой компрессора и циркуляцией хладагента. Так же боковые стенки устройства могут нагреваться и это не является неисправностью, а обусловлено конструктивными особенностями производства корпуса.

Неисправность	Возможная причина	Способ решения
Холодильник не включается	Холодильник отключен от электросети	Проверьте сетевую вилку
Дверь плотно не закрывается	Не полностью задвинуты ящики	Проверить ящики
	Загрязнен уплотнитель двери	Тщательно протереть уплотнитель
	Некорректно выставлен горизонтальный уровень	Проверить уровень и при необходимости отрегулировать
Холодильник шумит при работе	Некорректно выставлен горизонтальный уровень	Проверить уровень и при необходимости отрегулировать
	Холодильник контактирует со стенами или другими приборами	Проверить и в случае необходимости устранить причину
Холодильник недостаточно охлаждает	Дверь открыта или оставалась открытой долгое время	Плотно закройте дверь. В случае необходимости установите на некоторое время максимальный режим охлаждения.
	Недостаточная циркуляция воздуха вокруг холодильника	Проверьте правильность установки холодильника

### Замена лампы

В этом приборе используется светодиодная лампа с низким энергопотреблением и длительным сроком службы. В случае необходимости замены лампы обратитесь в сервисный центр.

# Список сервисных центров

Название	Город	Адрес:	Код поиска	Телефон
ООО «ВидоТехника – Сервис»	Абакан	г. Абакан, ул. Буянова, д.3	3902	279132
Техногарант	Арамиль	г. Арамиль, ул. 5 Мая, д. 4	83147	73-78, 7-07-40
ИП Загородный С.М.	Архангельск	г. Архангельск, Петровская ул., д. 22	8212	43-00-00
ООО «Логистик-Сервис»	Бийск	г. Бийск, ул. Красноармейская, д. 1	8312	55-55-55, 27-66-66
ООО "Лайт-Сервис Сервисный центр"	Астрахань	г. Астрахань, ул. Н.Столетова, 148Б, офис 202 ; ул. Ташинская, д.13А	8513	228-310, 228-311, 63-12-00
Сервисная компания ЭЛКОМ	Астрахань	г. Астрахань, ул. Свердлова, д. 51А	8512	63-27-27
АСЧУРВАРТ-СЕРВИС*	Балашов	г. Балашов, ул. Луначарского, 49/16	917	213-17-78
Сервисный центр "Коми"	Барнаул	г. Барнаул, ул. Бакинская, 49/16	3852	319-912, 256-795
Дипл	Барнаул	г. Барнаул, ул. Пролетарская, 113	3852	63-59-86, 63-94-02, 23-58-20
ООО «Альфасервис»	Барнаул	г. Барнаул, ул. Гагарина, д.53	3852	63-59-86, 48-50-67
ИП Григорьев А.В.	Белгород	г. Белгород, ул. Е.Химичевского, д.137, корп. 3	4723	34-02-21
ООО "РУМЫНСЕРВИС"	Белгород	г. Белгород, ул. Ленина, д.43	41641	5-52-52
ООО «ПАРУС ПЛЮС»	Бийск	г. Бийск, переулок д.8	3854	35-69-70
Сервисный Центр "Технополис"	Благовещенск	г. Благовещенск, ул. Чайковского, д.7	6142	360-260
Линекс-Электроникс	Братск	г. Братск, ул. Пионерская, 23/40	3953	45-09-07, 45-98-96
РемБатТехника	Будурисан	Оренбургская обл. Бугурусланский р-н, с. Михайловская, пер. Сиреневый, 2	35522	10-99-89228022158
ТехноПромСервис	Буденовск	г. Буденовск, ул. Кирюхина, д.1	8060	3-33-33
ИП Головкин И.М.	Буденовск	г. Буденовск, ул. Краснодарская, д. 34	3432	57-157, 57-787
ИП "Обработка"	Великий Новгород	г. Великий Новгород, ул. Кончегоз, 23а	8362	94-00-01, 61-12-00; 33-59-18;
ООО Адритика-Сервис	Владикавказ	г. Владикавказ, пр. Коста, д. 15	8672	25-01-07, 75-77-77, 55-08-70
Домовой сервис	Владимир	г. Владимир, ул. Батюнина, д.39	4922	44-77-80, 44-72-81
ИП Денисович Владимир Николаевич	Волгоград	г. Волгоград, ул. Хоромы, д.6, г. Зелёный 3-й микрорайон, д.21а	8442	56-66-64
ИП Стильница Раня Александровна	Волгоград	г. Волгоград, ул. Томсканская, д.4а	8442	8-19-733-28-80, 98-16-47
ИП Смирнова Елена	Волгоград	г. Волгоград, ул. Краснодарская, д.30	8442	8-19-733-28-80, 98-16-47
ИП Есипенко В. В.	Волгоград	г. Волгоград, ул. Авиационная, 2	8372	55-42-05, 55-82-07
ИП Дацунян Г. С.	Волгоград	г. Волгоград, ул. Симонова, д.15/3	4732	31-52-09
ООО "Радуга"	Воронеж	г. Воронеж, пр-т Трудя, д. 39	4732	41-01-51, 78-50-54, 39-78-90
ИП Денисович Владимир Николаевич	Воронеж	г. Воронеж, ул. Домбровская, 1	4732	776625
ООО "Линк"	Грозный	г. Грозный, ул. Маношкина, д.176	8712	22-04-21, 8 (8712) 22-49-21
ТехноПром "Радуга"	Дзержинск	г. Дзержинск, ул. Чапаева, д.6/2	8313	28-06-06, 23-28-28-13-85, 21-86-30, 890635116900,
Зак. Ком Сервис	Димитровград	г. Димитровград, ул. Октябрьская, д. 63	84235	8-66-59, 9-14-64
ООО МИКРОН-ЕВГРАФИЯ*	Димитровград	г. Димитровград, ул. Пушкина, д.67	36509	8-66-59, 8978116-79-00
ИП Лапинчик Константин Анатольевич	Дзержинск	г. Дзержинск, ул. Краснодарская, д.1	3431	77-01-01
Кемингер	Екатеринбург	г. Екатеринбург, Тракторостр., д.19	343	361-51-49
ИП Фоминих Ю.И.	Екатеринбург	г. Екатеринбург, ул. Рассветная дом 7, офис 10	343	286-1369
ООО ТехноТорг Центр Синтакс	Ессентуки	г. Ессентуки, ул. Пушкина, д.128	87934	15-45-55
Ижгиплант	Екатеринбург	Самарская обл., г. Тольятти, б-р Куйбышева, д.6а,оф.15	8486	20-32-42
ПРОТОР СЕРВИС	Еланчуг	г. Еланчуг, ул. Советская, №154	499	717-82-12
ООО "Лонгус"	Еланчуг	г. Еланчуг, ул. Советская, №154	8362	45-73-06, 41-72-77, 41-73-73
ИП Смирнова Е.В.	Казань	г. Казань, ул. Декабристов, д. 106 +б	8562	47-42-07, 56-42-45, 56-42-46, 260-04-12
ООО "Линия Казахстан"	Казань	г. Казань, ул. Кремлевская, д.32/20, помещение 2 Н	8562	47-42-07, 56-42-45, 56-42-46
ИП Устюгова Л.В.	Каменск-Шахтинский	г. Каменск-Шахтинский, ул. Яковлева, д.73	86565	29-11
ООО "Содир"	Каменск	г. Каменск, ул. Полевая, д.20	83333	10-18, 89173910171
Г.Сервис	Канск	г. Канск, ул. Маркса, 66	39161	3-19-13
ООО "МАСТЕР"	Кемерово	г. Кемерово, ул. Потемкин, д. 8	3842	25-50-12, 25-45-74
ООО "ШСТ-Киров"	Киров	г. Киров, ул. Ленина, д.19	83333	25-50-12, 25-45-74
ИП Смирнова Е.В.	Киров	г. Киров, ул. Краснодарская, д.42	3842	30-19-43, 30-19-82, 37-79-28
ООО "Гамма"	Комсомольск-на-Амуре	г. Комсомольск-на-Амуре, пр. Брагиной, д.4 кв.2	4217	59-65-1, 8-009-887-66-59
ИП Благовещенская М.Н.	Кострома	г. Кострома, ул. Коммунаров, д.5	4942	300-107-639-723
М-сервис-ЮГ	Краснодар	г. Краснодар, ул. Луначарского, д.103, офис 55	863	222-64-13
АС "Энерготехник"	Краснодар	г. Краснодар, ул. Ставропольская, д.7	391	293-54-33-8 (953) 593-40-33
Город мастеров	Краснодар	г. Краснодар, ул. Виконта, д. 9г	391	2054747
ООО "Сервис"	Краснодар	г. Краснодар, ул. Медведеводорожная, д.11	391	21-21-21
ООО "Глобус Монтаж Сервис"	Краснодар	г. Краснодар, ул. Плеханова, д.9	3932	28-44
Макс	Курск	г. Курск, ул. Студенческая, д.38	4712	95-04-91, 50-85-90
Учебный Сервис	Липецк	г. Липецк, ул. Суворова, д. 38-а	86345	37-79-74
ИП Апроненко А.С.	Майкоп	г. Майкоп, ул. Курчалоева, д.328	8772	53-06-39
Электрон-Сервис Майкоп	Майкоп	г. Майкоп, ул. Димитрова, 25	8772	758373556238
АС ТехноТЕС	Махачкала	г. Махачкала, пр. Ахункишор, 14/11н, д.21	8722	64294642995
ООО "Росэнерго"	Махачкала	г. Махачкала, ул. М.Гаджиева, д.11	8722	758373556238
ИП Смирнов С.В.	Махачкала	г. Махачкала, ул. М.Гаджиева, д.11	8722	758373556238
ООО "Кристалл"	Москва	г. Москва, Кутузовский проспект, д. 2-1	499	230-23-01
ИП Сервис	Набережные Челны	г. Набережные Челны, пр. Вахитова, д.20	8552	59-77-3,55-90-02-35-90-42-32-12-46
Соломенский Г.В.	Некоуз	г. Некоуз, ул. Пушкина, 11	4236	69-78-67
ООО "ТехноТрейд"	Новороссийск	г. Новороссийск, пр. Дзержинского, ул. Юнанская, д.224/3	8617	766-106, 918-987-25-25, 8(967)583-81-33(Аван)
АСТ Сервис	Новороссийск	г. Новороссийск, ул. Короленко, д.18, офис 12	383	334-05-32-33-04, 32-33-04-34-34-34-34
ООО "Бриз"	Новороссийск	г. Новороссийск, ул. Дзержинского, д.220	383	337-05-05, 33-05-05
ООО "Мастер"	Новороссийск	г. Новороссийск, ул. Молодежная, д.61	383	23-49-33-07-14-98
Бодоренко А.Е.	Новочеркасск	г. Новочеркасск, ул. Д.Т.Лизогуба, д.175	8-904-530-24-8998502310	
ООО "АРС"	Орел	г. Орел, ул. Республики, д. 1	4862	55-60-14
ООО "СервисБиттехника"	Орел	г. Орел, ул. Конституции, ССР, д. 35	3532	56-50-03
ООО "Гранд Сервис"	Орск	г. Орск, пр. Ленина, д.15/Оск, ул. Громыко, д. 11	3537	20-60-70, 8987-960019
Еро Сервис	Пермь	г. Пермь, ул. Краснодарская, 29, Бульвар Шевченко, 19, ул. Аиры Барбоса, 60	342	238-00-80, 23-10-33, 23-13-94
ИП Шагинян Александр Викторович	Прокопьевск	г. Прокопьевск, пр. Гагарина, 26 (штаб отчего дома?)	1-80923476-21-22, 8-9951182-77-66	
Рекон и Сервис	Псков	г. Псков, ул. Кубышкина, д.6, 1 этаж	8132	538605, 538630
АС "ПолимерСервис"	Петропавловск	г. Петропавловск, ул. Набережная, д.32, корп. 4	8793	33-17-29, 33-19-69 (под.104)
АС "ЮГ-Сервис"	Петропавловск	г. Петропавловск, ул. Дзержинского, д.3	8793	33-54-5, 29 (828) 357-36-16
ИП Сериков А.Ю.	Петропавловск	г. Петропавловск, ул. 5-й Гвардейской, д.13	8793	87-011, 80180743-69-46
Мастер	Ростов-на-Дону	г. Ростов-на-Дону, ул. 50 лет Ростсельмаша, д.1/52	8722	219-55-15, 800-501-51-52
ИП "Сервис Инженерии"	Ростов-на-Дону	г. Ростов-на-Дону, ул. Ставропольская, 10	4865	45-67-2-2-32-83, 48-65-10
ИП Григорьев А.А.	Рязань	г. Рязань, ул. Ногинской, 51/г	4912	21-01-20, 28-39-39
Влад-Сервис Самара	Самара	г. Самара Московское шоссе 24 км, д. 5	846	225-12-23
Викимен-Сервис	Самара	г. Самара, ул. Морозова, 217	846	262-62-62
Аккордсервис Центр «Гипер Сервис»	Санкт-Петербург	г. Санкт-Петербург, Загребский проспект, дом 52, литера А	813	324-75-33
ООО «УРАЛСЕРВИС-ПЕТЕРБУРГ»	Санкт-Петербург	г. Санкт-Петербург, Загребский проспект, д. 33, помещение 7Н лит. А	812	701-73-97, 309-59-69
Вест-Сервис	Саранск	г. Саранск, ул. Гоголя, 10	822	57-57-57, 57-57-57
ООО "Сервис Союз"	Саранск	г. Саранск, ул. Гоголя, 10	3434	7253142452452150
Бонифиций А.И.	Северодвинск	г. Северодвинск, ул. Бориса Годунова, 3, 1 этаж, 2 подъезд	1-765339309665,	
Ремонт бытовой техники	Соликамск	г. Соликамск, ул. Белинского, д.11	34253	2852
ООО "Хок-Сервис"	Стерлитамак	г. Стерлитамак, ул. Промышленная, д. 6	8652	995-93-30
Экспресс-Сервис	Старый Оскол	г. Старый Оскол, мкр. Олимпийский, д.7	4725	42-41-00
Вита Сервис	Тамбов	г. Тамбов, ул. Кинеская, 69	4752	73-09-01, 73-94-03
ООО "ФАРМСЕРВИС СПбКП"	Тамбов	г. Тамбов, ул. Кинеская, 18	4887	45-65-45, 47-58-58
Сервис-Сервис	Ташкент	г. Ташкент, ул. Чорноморская, д.6	3432	32-04-04, 32-04-04-81
Ботикон	Тобольск	г. Тобольск, 6-я окр, строение 14	3456	27-34-39
СТРИЖОН ТОЛЫТИТЫ	Тольятти	г. Тольятти, ул. 40 лет Победы, д. 30, оф. 5	8482	53-76-44
ООО "Ю-сервис"	Тула	г. Тула, ул. Ф.Достоевского, д. 89	4872	32-56-07
Ваш дом	Тюмень	г. Тюмень, ул. Батурина, 255	3452	99-49-46, 46-69-91
ИП "Пульс"	Тюмень	г. Тюмень, ул. Республики, 16/9	3452	20-60-65, 75-95-08
Сервис-Сервис	Ульяновск	г. Ульяновск, ул. Металлистов, 16/7	842	73-72-00, 73-73-44-22
ООО "ПРОФСЕРВ Урал"	Уфа	г. Уфа, ул. Академика Дениса Давыдова, д. 59	3457	40-60-60, 40-60-60
Сервис-Центр Регион	Уфа	г. Уфа, ул. Академика Дениса Давыдова, д. 73	3457	21-13-27, 25-79-79-223-60-60
ШАГАЙ-Сервис	Ханты-Мансийск	г. Ханты-Мансийск, ул. Обская, д. 29; Урай, 2-й мкр., д. 46	3469	30-00-01-30-00-05-67-00-05-67-01
НДПСС "Полбез"	Ханты-Мансийск	г. Чебаркуль, ул. М.Горького, д. 32/15	8352	110/073-431532
ООО РСЛ "Подгора"	Ханты-Мансийск	г. Чебаркуль, ул. Чебаркульская, 5/7	3511	2251313, 236120
РемБатТехника	Челябинск	г. Челябинск, ул. Производственная, 86	351	239-39-31
ИП Давид Анвар Камбизбеков	Челябинск	г. Челябинск, ул. Челябинская, 1	8926685221, 95281852242	
АС "Гардекс"	Челябинск	г. Челябинск, ул. Челябинская, 1	4852	900-242, 283-300, 284-400 (под.203)

Адреса и телефоны авторизованных сервисных центров регулярно обновляются на сайте SHIVAKI.COM в разделе СЕРВИС.

**ОПРЕДЕЛЕНИЕ ДАТЫ ПРОИЗВОДСТВА ТОВАРА ПО СЕРИЙНОМУ НОМЕРУ:**



XXXX - номер модели

MM.GG - месяц и год изготовления

YYYYYYYYYYYYYY - серийный номер товара

**Правообладатель:** Шиваки (Джэпен) Индастриз Лимитед (Shivaki (Japan) Industries Limited), 2001, Централ Плаза, 18 Харбор Роуд, Ванчай, Гонконг (2001, Central Plaza, 18 Harbor Road, Wanchai, Hong Kong)

**Изготовлено:** По заказу Шиваки (Джэпен) Индастриз Лимитед (Shivaki (Japan) Industries Limited), 2001, Централ Плаза, 18 Харбор Роуд, Ванчай, Гонконг (2001, Central Plaza, 18 Harbor Road, Wanchai, Hong Kong)

**Изготовитель:** ООО “Айстрон”

**Адрес:** Россия, 238345, Калининградская область, г. Светлый, пос. Волочаевское, пер. Спортивный, д. 18

Изготовлено в соответствии с ТУ 5156-001-03602107-2016, ТУ 5156-002-03602107-2016.

Соответствует требованиям Технического регламента Таможенного союза ТР ТС 004/2011 “О безопасности низковольтного оборудования”; Технического регламента Таможенного союза ТР ТС 020/2011 “Электромагнитная совместимость технических средств”.

Гарантийный срок указан в гарантийном талоне.



Срок службы изделия – не менее 5 лет со дня начала эксплуатации.

Продукция компании SHIVAKI.  
Сделано в России.